

**Zeitschrift:** Le nouveau conteur vaudois et romand  
**Band:** 75 (1948)  
**Heft:** 9

**Artikel:** Le petit jeu des devises  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-226577>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 06.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

res. Un abîme nous sépare. Je m'en vais... Au revoir, chers Gémeaux !... Tempérez un peu l'astuce de votre dieu !

MERCURE. — Le *Taureau*, ton Signe, t'attend sur la route de Vufflens. Il a fait des ravages dans une ferme...

VENUS. — Des ravages ? !

MERCURE. — Oui. Pour une fois par an qu'il descend sur terre, il s'en donne à cœur joie ! Il faut être indulgente, c'était sa dernière nuit. Espérons que les génisses qui naîtront n'auront pas tes yeux !

VENUS. — Tes remarques sont de très mauvais goût ! (*Elle s'éloigne.*)

MERCURE. — Déesse, va !... Et maintenant, mes Gémeaux, au travail. Fini, les fleurs ! à nous les fruits... groseilles, cerises, légumes... Les marchés vont être superbes ! Je hausserai les prix... Les Vaudois vont vendre, acheter, transformer...

LES GEMEAUX. — Oui, Mercure. (*On entend des pas.*)

MERCURE. — Filons ! Un humain arrive... (*Ils disparaissent.*)

*Le propriétaire de la ferme revient avec sa boille de lait. Il passe près du lilas, et aperçoit les branches de fleurs abandonnées par Vénus. Il s'arrête net.*

LE PAYSAN. — Tonnerre !... Je me demande qui a cambé cette barrière, et qui a cueilli mon lilas ! (*Il réfléchit.*) Est-ce que ces branches étaient là tout à l'heure ?... Voyons... (*Il réfléchit davantage.*) Elles n'étaient pas là !... (*Il repart lentement.*) Après tout, elles étaient peut-être là... mais tout de même, qu'elles y soient ou qu'elles n'y soient pas, je me demande qui a eu le toupet de mettre la main sur mon lilas !...

Camille Hornung.

## Le petit jeu des devises

*Les quelques exemples que nous avons donnés de ce petit jeu, nous ont valu un certain nombre de définitions amusantes que nous nous en voudrions de passer sous silence...*

*Apothicaire* : Un homme connu, comme Hoffmann, pour ses comptes fantastiques.

*Dentiste* : Le maire du palais ou celui qui mange à notre ratelier.

*Médecin* : Un homme que les malades font vivre, mais qui ne fait pas toujours vivre les malades.

*Le gynécologue* : Le spéculateur du spéculum.

*L'amour* : Eros, le dieu amour, porte un carquois rempli de flèches et une paire d'ailes. Les flèches, c'est pour chercher si possible à atteindre l'oiseau rare. Les ailes, c'est... pour f... son camp après !  
t...

A qui le tour de jouer... avec nous !

\* \* \*

## Fable express

*Ayant perdu un fer  
Et ne s'en souciant pas  
Le vieux cheval fit un faux pas...*

Moralité :

FAUX PAS SANS FER !

\* \* \*

## La mauvaise conduite

*Un tuyau pour le gaz, fort mal entretenu,  
En laissait échapper plus qu'il n'aurait fallu.*

*Si bien qu'à l'heure où l'on s'éveille  
Pour l'éternité refroidi,*

*Un homme bien portant la veille  
Était inerte dans son lit.*

*Le constat du décès fait par le commissaire,  
L'infortuné gazé fut mis au cimetière.*

« Seigneur, ayez pitié de lui ! »

Et pour tirer notre moralité

Portons notre regard sur ce mort... alité !

« Voyez où peut mener la mauvaise conduite ! »

t...